

steelseries
APEX_[RAW]
GAMING KEYBOARD



QUICK START GUIDE



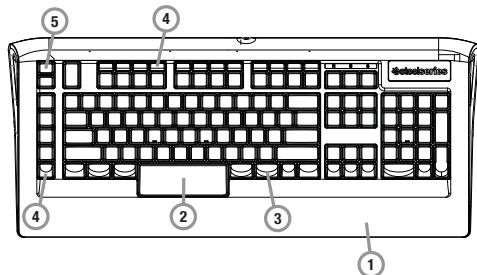
PACKAGE CONTENTS

- SteelSeries Apex RAW Gaming Keyboard
- Quick Start Guide

SYSTEM REQUIREMENTS

- Windows® 8, 7, Vista , XP, or Mac® OS X v10.6+
- 500 MB of free hard drive space
- 2 GB RAM
- Available USB port
- Internet connection (for driver software installation)

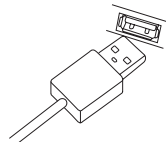
FEATURES



1. Ergonomic wrist rest
2. Extra large spacebar and unique up-left / up-right arrow keys
3. SteelSeries function key for quick access to illumination control and media keys
4. Seventeen macro keys for binding custom actions, located in easy to reach positions
5. Two "layer" keys to switch between sets of configurations for macro keys

GETTING STARTED

1. Remove the Apex RAW Gaming Keyboard from its packaging
2. Connect the keyboard to an available USB port on your PC or Mac via the USB connector



STEELSERIES ENGINE

Install the SteelSeries Engine to access additional features, like macro key and layer configuration:

1. Go to <http://steelseries.com/support/downloads>
2. Find the SteelSeries Apex RAW Gaming Keyboard, then click it to view a list of available software
3. Click the Download button under either SteelSeries Engine for Windows or SteelSeries Engine for Mac
4. Run the installer software
5. Follow the on-screen instructions

After installation is complete, the SteelSeries Engine will start automatically. The interface can be opened by double-clicking the tray icon or by clicking the menu icon and selecting Open SteelSeries Engine. It can also be launched from the Start Menu on Windows or the Applications folder on Mac. For a detailed description of the Apex RAW Gaming Keyboard's features, please refer to the user guide available at <http://www.steelseries.com/downloads>

FOR QUESTIONS, TROUBLESHOOTING, OR SUPPORT:

Please visit: <http://faq.steelseries.com>

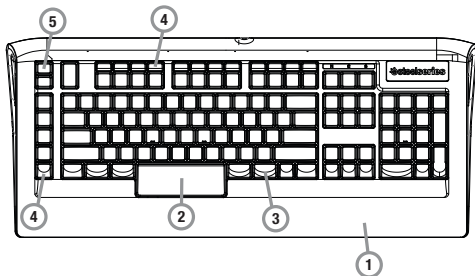
CONTENU DE L'EMBALLAGE

- Clavier de jeu SteelSeries Apex RAW
- Guide de démarrage rapide

CONFIGURATION SYSTÈME

- Windows® 8, 7, Vista, XP, ou Mac® OS X v10.6+
- 500 Mb d'espace libre sur le disque dur
- 2 Gb de RAM
- Port USB disponible
- Accès internet (pour l'installation du pilote)

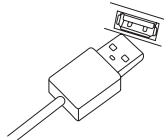
PARTICULARITÉS



1. Repose-poignets ergonomique
2. Barre d'espace extra large et touches de flèches exclusives bas-gauche/haut droite
3. Touche de fonction SteelSeries pour un accès rapide à la commande d'éclairage et aux touches médias
4. Dix-sept touches macro pour lier des actions personnalisées se trouvant à des emplacements faciles à atteindre
5. Deux touches de « niveau » pour basculer entre différentes séries de configuration pour les touches macro

AIDE AU DÉMARRAGE

1. Retirez le clavier de jeu Apex RAW de son emballage
2. Connectez le clavier à un port USB disponible de votre PC ou votre Mac via le connecteur USB



STEELSERIES ENGINE

Installez le SteelSeries Engine pour accéder à des fonctionnalités supplémentaires, comme la configuration de niveaux et de touches macro :

1. Allez sur <http://steelseries.com/support/downloads>
2. Retrouvez le clavier de jeu SteelSeries Apex RAW, puis cliquez dessus pour afficher une liste de logiciels disponibles
3. Cliquez sur le bouton « Download », sous SteelSeries Engine pour Windows ou SteelSeries Engine pour Mac
4. Exécutez le logiciel d'installation
5. Suivez les instructions à l'écran

Lorsque l'installation est terminée, le SteelSeries Engine démarre automatiquement. L'interface peut être ouverte en double-cliquant sur l'icône de la barre des tâches ou en cliquant sur l'icône du menu et en sélectionnant « Ouvrir SteelSeries Engine ». Elle peut également être lancée à partir du menu « démarrer » sous Windows ou le dossier « Application » sous Mac. Pour une description détaillée des fonctionnalités du clavier de jeu Apex RAW, veuillez vous reporter au guide de l'utilisateur disponible sur <http://www.steelseries.com/downloads>

POUR DES QUESTIONS, UN DÉPANNAGE OU UNE ASSISTANCE :

Veuillez visiter : <http://faq.steelseries.com>

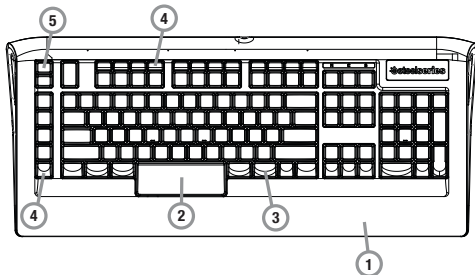
CONTENIDO DEL PAQUETE

- Teclado para juegos Apex RAW de SteelSeries
- Guía de Inicio Rápido

REQUISITOS DEL SISTEMA

- Windows® 8, 7, Vista, XP, o Mac® OS X v10.6+
- 500 MB de espacio libre en disco duro
- 2 GB RAM
- Puerto USB disponible
- Conexión a Internet (para instalación del software del controlador)

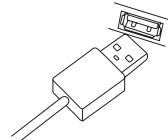
CARACTERÍSTICAS



1. Apoyo de la muñeca ergonómico
2. Barra espaciadora extra grande y teclas únicas arriba-izquierda /arriba-derecha
3. Teclas de funciones de SteelSeries para un acceso rápido al control de iluminación y a las teclas multimedia
4. Diecisiete macro teclas para enlazar acciones personalizadas, ubicadas en posiciones fáciles de alcanzar
5. Dos teclas de "capas" para cambiar entre juegos de configuraciones para macro teclas

PRIMEROS PASOS

1. Retire el teclado para juegos Apex RAW de su embalaje
2. Conecte el teclado a un puerto USB disponible en su PC o Mac mediante un conector USB



MOTOR DE STEELSERIES

Instale el Motor de SteelSeries para acceder a características adicionales, tal como la configuración de macro teclas y capas:

1. Vaya a <http://steelseries.com/support/downloads>
2. Encuentre el teclado para juegos Apex RAW de SteelSeries, luego haga clic en él para ver una lista de software disponible
3. Haga clic en el botón Descargar ya sea para el Motor de SteelSeries para Windows o el Motor de SteelSeries para Mac
4. Ejecute el software de instalación
5. Siga las instrucciones en pantalla

Una vez finalizada la instalación, el Motor de SteelSeries iniciará automáticamente. La interfaz se puede abrir al hacer doble clic en el icono de la bandeja o al hacer clic en el icono del menú y seleccionar Abrir Motor de SteelSeries. También puede iniciarse desde el menú Inicio de Windows o la carpeta Aplicaciones de Mac. Para obtener una descripción detallada de las funciones del teclado para juegos Apex RAW, por favor consulte la guía del usuario disponible en <http://www.steelseries.com/downloads>

PARA PREGUNTAS, RESOLUCIÓN DE PROBLEMAS O APOYO:

Por favor visite: <http://faq.steelseries.com>

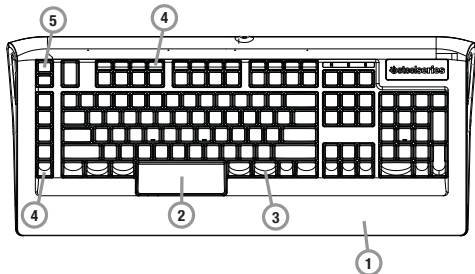
INHALT DES PAKETS

- SteelSeries Apex RAW Gaming-Tastatur
- Kurzanleitung

SYSTEMANFORDERUNGEN

- Windows® 8, 7, Vista, XP oder Mac® OS X v10.6 und höher
- 500 MB freier Festplattenspeicher
- 2 GB RAM
- Verfügbarer USB-Anschluss
- Internetverbindung (für die Installation der Treiber-Software)
-

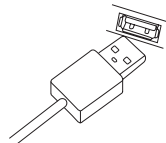
LIEFERUMFANG



1. Ergonomische Handballenauflage
2. Extragroße Leertaste und einzigartige Nach-oben-links-/Nach-oben-rechts-Pfeiltasten
3. SteelSeries-Funktionstaste für den Schnellzugriff auf Beleuchtungssteuerung und Medientasten
4. Siebzehn Makrotasten zum Einbinden benutzerdefinierter Aktionen, die an leicht erreichbaren Positionen angeordnet sind
5. Zwei "Ebenen"-Tasten, um zwischen den Konfigurationssätzen für die Makrotasten umzuschalten

ERSTE SCHRITTE

1. Nehmen Sie die Apex RAW-Gaming-Tastatur aus der Verpackung.
2. Schließen Sie die Tastatur an einen freien USB-Anschluss Ihres PC oder Mac über den USB-Konnektor an.



STEELSERIES ENGINE

Installieren Sie die SteelSeries Engine, um auf zusätzliche Funktionen (z. B. Makrotasten und Ebenenkonfigurationen) zuzugreifen:

1. Rufen Sie <http://steelseries.com/support/downloads> auf.
2. Suchen Sie nach der SteelSeries Apex RAW Gaming-Tastatur und klicken Sie sie an, um sich eine Liste der verfügbaren Software anzeigen zu lassen.
3. Klicken Sie auf die Download-Schaltfläche unter SteelSeries Engine für Windows oder SteelSeries Engine für Mac.
4. Führen Sie die Installationssoftware aus.
5. Folgen Sie den Anweisungen auf dem Bildschirm.

Nach der Installation wird die SteelSeries Engine automatisch gestartet. Die Schnittstelle kann geöffnet werden, indem Sie auf das Taskleistensymbol doppelklicken oder auf das Menüsymbol klicken und Open SteelSeries Engine auswählen. Sie kann auch im Startmenü unter Windows oder im Ordner Anwendungen unter Mac gestartet werden. Eine detaillierte Beschreibung zu den Softwarefunktionen der Apex RAW Gaming-Tastatur finden Sie im Benutzerhandbuch, das unter <http://www.steelseries.com/downloads> erhältlich ist.

BEI FRAGEN, FEHLERBEHEBUNG ODER SUPPORT:

Bitte besuchen Sie uns unter: <http://faq.steelseries.com>

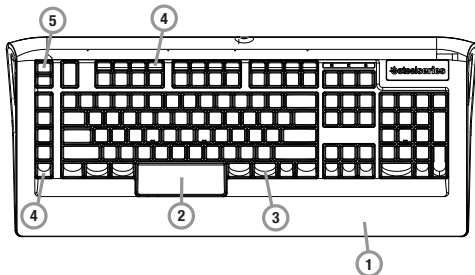
CONTEÚDOS DA EMBALAGEM

- Teclado de Jogo SteelSeries Apex RAW
- Guia de Início Rápido

REQUISITOS DO SISTEMA

- Windows® 8, 7, Vista, XP ou Mac® OS X v10.6+
- 500 MB de espaço livre no disco rígido
- 2 GB de RAM
- Porta USB disponível
- Conexão à internet (para instalação dos controladores do software)

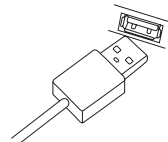
CARACTERÍSTICAS



1. Descanso de pulso ergonómico
2. Barra de espaço extra grande e teclas de seta cima-esquerda/cima-direita únicas
3. Tecla de função SteelSeries para acesso rápido ao controlo de iluminação e teclas de média
4. Dezassete macro teclas para ligar ações personalizadas, localizadas em posições de fácil acesso
5. Duas teclas de “camada” para comutar entre conjuntos de configurações para macro teclas

INTRODUÇÃO

1. Retire o Teclado de Jogo Apex RAW da sua embalagem
2. Conecte o teclado a uma porta USB disponível no seu PC ou Mac através do conector USB



MOTOR STEELSERIES

Instale o Motor SteelSeries para aceder a funcionalidades adicionais, tais como macro tecla e configuração de camada:

1. Vá a <http://steelseries.com/support/downloads>
2. Localize o Teclado de Jogo SteelSeries Apex RAW, depois clique-o para visualizar uma lista de software disponível
3. Clique no botão Descarregar sob cada um dos Motor SteelSeries para Windows ou Motor SteelSeries para Mac
4. Corra o software de instalação
5. Siga as instruções do ecrã

Assim que a instalação estiver completa, o Motor SteelSeries iniciará automaticamente. A interface por ser aberta fazendo duplo-clique no ícone na barra de tarefas ou clicando no ícone do menu e selecionando Abrir Motor SteelSeries. Também pode ser lançado a partir do Menu Iniciar no Windows ou da pasta Aplicações no Mac. Para uma descrição detalhada das funcionalidades do Teclado de Jogo do Apex RAW, consulte o guia do utilizador, disponível em <http://www.steelseries.com/downloads>

PARA PERGUNTAS, RESOLUÇÃO DE PROBLEMAS OU SUPORTE:

Visite: <http://faq.steelseries.com>

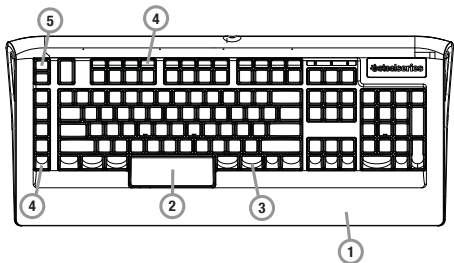
СОДЕРЖИМОЕ УПАКОВКИ

- Игровая клавиатура SteelSeries Apex RAW
- Краткое руководство пользователя

СИСТЕМНЫЕ ТРЕБОВАНИЯ

- Windows® 8, 7, Vista , XP или Mac® OS X v10.6+
- Свободное место на жёстком диске: 500 МБ
- Оперативная память: 2 Гб
- Наличие USB-порта
- Подключение к Интернету (для установки программных драйверов)

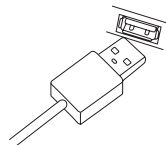
ХАРАКТЕРИСТИКИ



1. Эргономичная подставка для кистей рук
2. Очень крупная клавиша пробела и уникальные кнопки со стрелками "вверх и влево" / "вверх и вправо"
3. Функциональная клавиша SteelSeries для быстрого доступа к управлению подсветкой и мультимедийным клавишам
4. Семнадцать макро-клавиш для назначения действий пользователем, которые расположены в легкодоступных местах
5. Две клавиши "слоев", при помощи которых можно переключаться между наборами конфигурации для макро-клавиш

НАЧАЛО РАБОТЫ

1. Вытащить игровую клавиатуру Apex RAW из упаковки
2. Подключить клавиатуру к свободному USB-порту вашего ПК или к компьютеру Mac через USB-соединитель



STEELSERIES ENGINE

Для получения доступа к дополнительным возможностям (например, конфигурация макро-клавиш и слоев) установите SteelSeries Engine:

1. Зайдите на сайт <http://steelseries.com/support/downloads>
2. Нажмите ссылку "SteelSeries Apex RAW Gaming Keyboard" для вывода на экран списка доступного программного обеспечения
3. Нажмите кнопку "Скачать" (Download) либо под SteelSeries Engine для Windows, либо под SteelSeries Engine для Mac
4. Запустите программу установки
5. Следуйте инструкциям на экране

По окончании установки SteelSeries Engine запустится автоматически. Интерфейс открывается двойным щелчком мыши на иконке в трее или при помощи щелчка мышью на иконке меню с последующим выбором пункта "Открыть SteelSeries Engine" (Open SteelSeries Engine). Кроме того, программу можно запустить из меню "Пуск" (в среде Windows) или папки "Приложения" (в среде Mac). Подробное описание характеристик игровой клавиатуры Apex RAW можно найти в руководстве пользователя по адресу <http://www.steelseries.com/downloads>

ОТВЕТЫ НА ВОПРОСЫ, УСТРАНЕНИЕ НЕПОЛАДOK ИЛИ ТЕХНИЧЕСКАЯ ПОДДЕРЖКА:

Посетите сайт: <http://faq.steelseries.com>

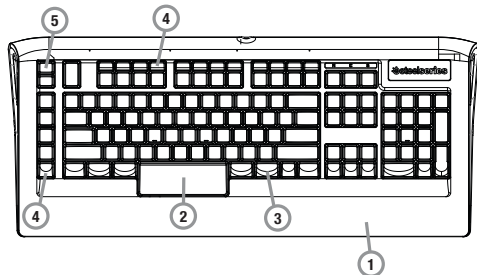
包装内容物

- SteelSeries Apex RAW 游戏键盘
- 快速入门指南

系统要求

- Windows® 8、7、Vista、XP或Mac® OS X v10.6+
- 500 MB可用硬盘空间
- 2 GB RAM
- 可用的USB接口
- 互联网连接（用于驱动程序软件安装）

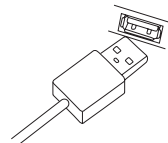
特点



1. 符合人体工程学的腕托
2. 超大空格键和独特的上左/上右键
3. SteelSeries功能键用于快捷访问照明控制和媒体键
4. 十七个宏按键用于自定义，位于便于接触到的位置
5. 两“层次”键用于在宏按键的配置组之间进行转换

入门

1. 将 Apex RAW 游戏键盘从包装中取出
2. 把键盘通过USB接头连接到PC电脑或Mac电脑上的可用USB接口上



STEELSERIES ENGINE

安装SteelSeries Engine以访问附加功能，如宏按键和层次配置

1. 请访问<http://steelseries.com/support/downloads>
2. 查找SteelSeries Apex RAW游戏键盘，然后点击浏览可用软件的列表
3. 点击Windows的SteelSeries Engine或者Mac的SteelSeries Engine下面的下载按钮
4. 运行安装程序软件
5. 遵照屏幕上的指示进行操作

在安装完成后，SteelSeries Engine将自动启动。 可以通过双击托盘图标，或者点击菜单图标然后选择打开SteelSeries Engine，这样来打开界面。 也可以通过Windows的开始菜单或者通过Mac应用程序文件夹进行启动。 如欲了解 Apex RAW 游戏键盘功能的详细描述，请参阅在<http://www.steelseries.com/downloads>上提供的用户指南

关于相关问题、故障排除或技术支持，
请访问：<http://faq.steelseries.com>

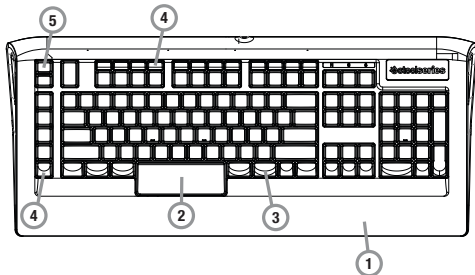
제품 구성

- SteelSeries Apex RAW 게이밍 키보드
- 빠른 사용 설명서

시스템 요구 사항

- Windows® 8, 7, Vista , XP, 또는 Mac® OS X v10.6+
- 500MB 하드 디스크 공간
- 2 GB RAM
- USB 포트
- 인터넷 연결 (드라이버 소프트웨어 설치용)

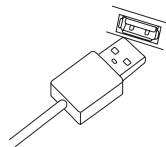
기능



1. 인체공학적 손목 받침대
2. 대형 스페이스바 및 독특한 업-레프트/업-라이트 화살표 키
3. 밝기 조절 및 미디어 키를 바로 사용할 수 있는 SteelSeries 기능키
4. 사용자 지정 액션 묶음에 대한 17개 매크로 키, 손쉽게 닿을 수 있는 위치에 있음.
5. 이단 "레이어" 키 배열로 매크로 키에 대한 구성 세트 간에 이동이 손쉬움.

시작하기

1. Apex RAW 게이밍 키보드를 포장에서 꺼내십시오.
2. 키보드를 USB 커넥터를 통하여 PC나 Mac의 USB 포트에 연결하십시오.



STEELSERIES

SteelSeries 엔진을 설치하여 매크로 키 및 레이어 구성과 같은 추가 기능을 사용하십시오.

1. <http://steelseries.com/support/downloads>로 가십시오.
2. SteelSeries Apex RAW 게이밍 키보드를 찾은 다음 클릭하여 이용 가능한 소프트웨어 목록을 보십시오.
3. Windows용 SteelSeries Engine이나 Mac용 SteelSeries Engine 밑의 다운로드 버튼을 클릭하십시오.
4. 인스톨러 소프트웨어를 실행하십시오.
5. 화면 상의 안내를 따르십시오.

설치가 완료되면, SteelSeries Engine 이 자동으로 시작됩니다. 인터페이스는 트레이 아이콘을 더블 클릭하거나 메뉴 아이콘을 클릭하고 Open SteelSeries Engine을 선택하여 열 수 있습니다. Windows 의 시작 메뉴나 Mac의 애플리케이션 폴더에서 시작할 수도 있습니다. Apex RAW 게이밍 키보드의 기능에 대한 상세한 설명을 보려면 <http://www.steelseries.com/downloads>에서 사용자 가이드를 참조하십시오.

질문이나 문제해결 또는 지원이 필요하시면,
<http://faq.steelseries.com>을 방문하여 주십시오.

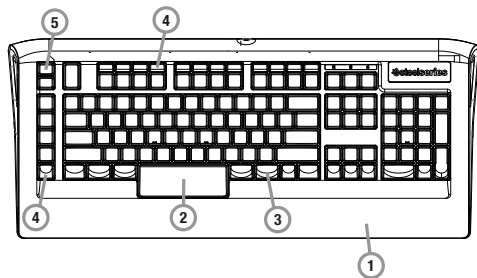
パッケージ内容

- ・ SteelSeries Apex RAW ゲーミングキーボード
- ・ クイックスタートガイド

システム要件

- ・ Windows® 8、7、Vista、XP、またはMac® OS X v10.6以降
- ・ ハードディスク空き容量: 500 MB
- ・ 2 GB RAM
- ・ 空きUSBポート
- ・ インターネット接続 (ドライバ ソフトウェアのインストール用)

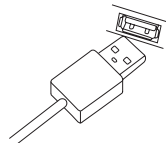
特長



1. エルゴノミクスリストレスト
2. 特大スペースバー、ユニークな左斜め上/右斜め上矢印キー
3. 照度調整キーおよびメディアキーへすばやくアクセスするための、SteelSeriesファンクションキー
4. 指が届きやすい位置に配置された17個のマクロキーにより、カスタムアクションの切り替えが可能
5. マクロキーの構成セットを切り替えるための2つの “レイヤー” キー

はじめに

1. Apex RAWゲーミングキーボードを梱包箱から取り出します
2. USBコネクタを使用して、キーボードをPCまたはMacの空きUSBポートに接続します



STEELSERIES ENGINE

マクロキーやレイヤー構成などの追加機能を利用するには、SteelSeries Engineをインストールします。

1. <http://steelseries.com/support/downloads> に移動します
2. SteelSeries Apex RAWゲーミングキーボードを検索し、利用可能なソフトウェアの一覧を表示します
3. SteelSeries Engine for WindowsまたはSteelSeries Engine for Macのいずれかのダウンロード ボタンをクリックします
4. インストーラ ソフトウェアを実行します
5. 画面上の指示に従います

インストール完了後に、SteelSeries Engineが自動的に起動します。トレイアイコンをダブルクリックするか、メニューアイコンをクリックし、「SteelSeries Engineを開く」を選択すると、インターフェイスを開くことができます。Windowsの [スタート] メニューまたは、Macのアプリケーションフォルダからも起動できます。SteelSeries Apex RAW ゲーミングキーボードの機能については、以下のURLから入手可能な操作説明書を参照してください。

<http://www.steelseries.com/downloads>

ご質問、トラブルシューティングおよびサポート:

こちらのURLにアクセスしてください。 <http://faq.steelseries.com>



steelseries